

A proximité

Sculpture «La légende de Saint Hubert»

Réalisée par M. Resch Gérard. Le seigneur Hubert était si passionné de chasse qu'il en oubliait ses devoirs religieux. La légende rapporte qu'il n'avait pu résister à sa passion un vendredi Saint et était parti chasser. A cette occasion il se trouva face à un cerf blanc qui portait une croix lumineuse au milieu de ses bois. Hubert se mit à pourchasser le cerf en vain jusqu'à ce qu'une voix tonna dans le ciel : « Hubert ! Jusqu'à quand chasseras-tu les bêtes en forêt à en oublier le salut de ton âme ? ». Hubert, saisi d'effroi, interrogea humblement : « Seigneur ! Que faut-il que je fasse ? »...

C'est ainsi que Hubert fit pénitence, se convertit et devint le saint patron des chasseurs.

Lavoir Deschamps : Taillé à même le roc, 6 m de long sur 1 m de large ; servait autrefois (jusque vers 1920) de lavoir puis d'abreuvoir pour les bêtes.

Grotte de Danne - Rocher Albert : Grotte spacieuse à la base d'un énorme bloc de conglomérat. Si l'on monte au-dessus de la grotte par un petit sentier, on débouche au sommet du rocher sur une belle terrasse avec vue sur la forêt environnante. Le rocher porte le nom de M. Albert, président du Club Vosgien de Phalsbourg-Lutzelbourg de 1935 à 1964.

Lavoir dit «La Roche» Construction impressionnante : un réservoir, un bac très long et sur la droite le lavoir proprement dit. Le trop plein rejoint par le Thalweg le Stutzbach au fond de la vallée.

Pilsfels Escarpement rocheux, surplombant le Brunnenthal, ainsi nommé en souvenir du garde forestier général Pils, président de la section du CV de 1879 à 1881. On peut y admirer une biche taillée dans le roc ainsi que 2 sièges de sorcières en contrebas.



Les plus belles randonnées au Pays de Sarrebourg à découvrir dans les bureaux d'information touristique de Dabo, Phalsbourg-Lutzelbourg, Center Parcs, Fénétrange, le Plan incliné, Saint-Quirin, Sarrebourg et Walscheid.

Une randonnée proposée par le Club Vosgien du Pays de Phalsbourg Lutzelbourg. Itinéraires donnés à titre indicatif.

Informations pratiques

La plupart des sentiers empruntés sont entretenus et balisés par le Club Vosgien constitué par 120 associations réparties dans les départements 54-57-67-68-88-90. Pour les soutenir n'hésitez pas à adhérer à l'une des associations près de chez vous.

Circuits visibles sur les sites
www.pays-sarrebourg.com
www.club-vosgien.eu

Offices de Tourisme

• **Sarrebourg**
Rue du Musée
Tél. : +33 (0)3 87 03 11 82
contact@tourisme-sarrebourg.fr
www.tourisme-sarrebourg.fr
Horaires :
09h30 - 12h00 / 14h00 - 17h30

• **Dabo**
10 Place de l'Église
Tél. : +33 (0)3 87 07 47 51
tourisme@paysdephalsbourg.fr
www.paysdephalsbourg.com
Horaires :
10h00 - 12h00 / 14h00 - 17h00

• **Phalsbourg**
1 Place d'Armes
Tél. : +33 (0)3 87 24 42 42
tourisme@paysdephalsbourg.fr
www.paysdephalsbourg.com
Horaires :
8h30 - 12h00 / 14h00 - 17h30
Samedi 10h-12h

VOTRE RANDONNÉE

• PRÉPARATION

BIEN CHOISIR SA RANDONNÉE en fonction de sa durée et de sa difficulté, en fonction de ses compétences et de sa condition physique.

• COMPORTEMENT

S'ÉQUIPER EN CONSÉQUENCE équipement particulier, moyen d'alerte, trousse à pharmacie, vêtements... et prendre de quoi boire (de l'eau en quantité suffisante) et s'alimenter.

• RESTER LES SENTIERS

RESPECTER LES INTERDICTIONS propres au site : ne pas faire de feu, ne pas camper...

RESPECTER LA FLORE ET LA FAUNE : ne pas cueillir, ne pas tuer ni emmener

RESPECTER LES SITES : ne pas faire de graffitis

RAMENER SES DÉCHETS ne pas laisser de traces de son passage.

GARDER LA MAÎTRISE DE SON CHIEN

CONSULTER
LA MÉTÉO

SECOURS
112
ou 18

LES PLUS BELLES RANDONNÉES AU PAYS DE SARREBOURG



20

Le Pays de Phalsbourg-Lutzelbourg Circuit des Lavoirs

DURÉE : 2H55

DISTANCE : 8,86 km

Cette randonnée permet de découvrir une dizaine de vieux lavoirs du secteur de Bois de Chênes (hameau annexe de Phalsbourg) ainsi qu'une sculpture en bois évoquant la légende de Saint Hubert sans oublier la spacieuse grotte de Danne.

Les auteurs de cette fiche ne pourront pas être tenus responsables en cas d'accident survenu sur ce circuit.

Club Vosgien de Phalsbourg-Lutzelbourg

S.I. Lutzelbourg - Mairie
Tél. : +33 (0)3 87 25 30 19
CV Phalsbourg-Lutzelbourg
+33 (0)6 79 68 88 84
www.clubvosgienphalsbourglutzelbourg.com

Fédération du Club Vosgien www.club-vosgien.eu

Pôle d'Équilibre Territorial et Rural Service Aménagement et développement territorial

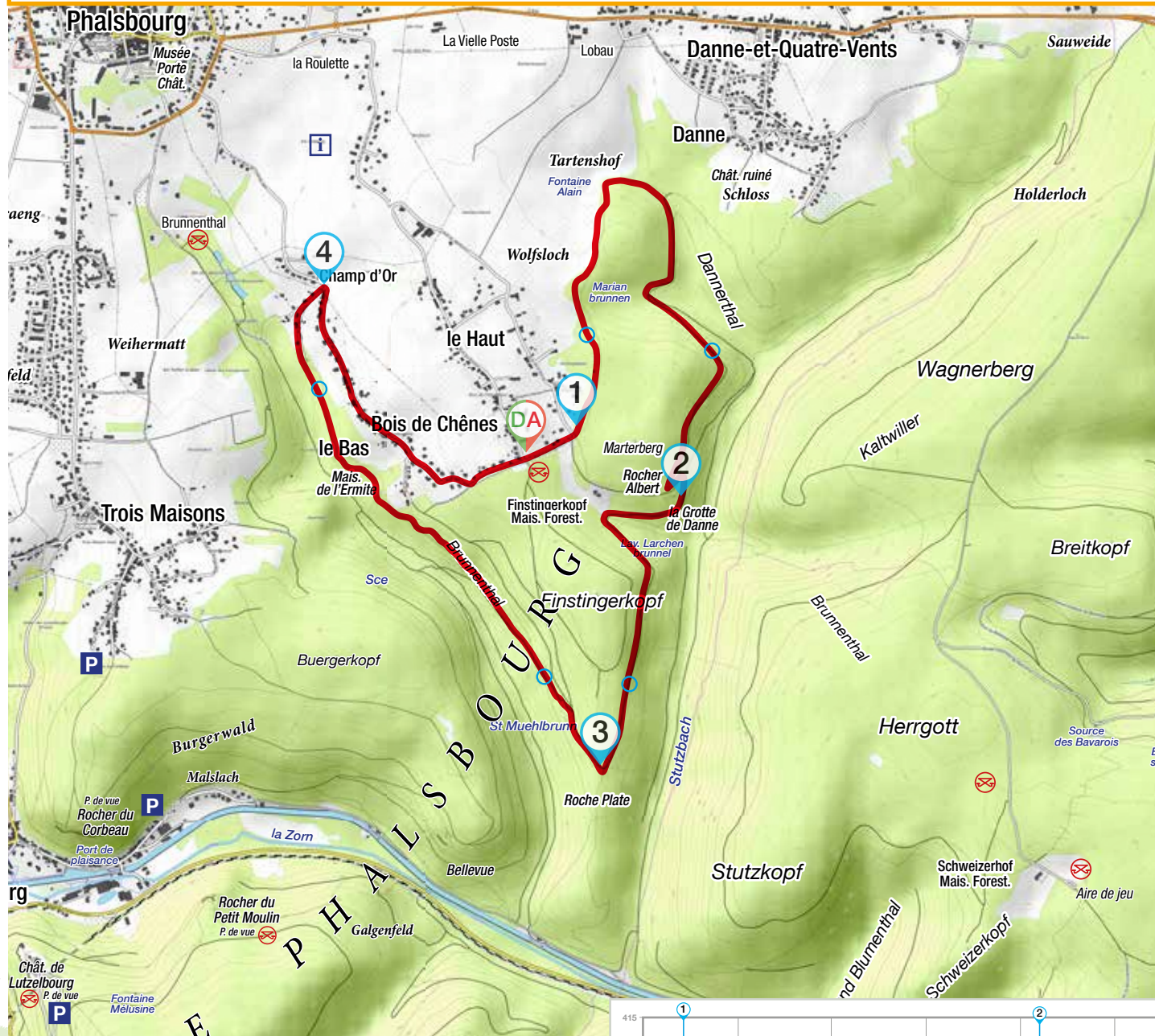
Salle des fêtes - Place du Marché
57400 Sarrebourg
Tél. : +33 (0)3 87 03 46 35
pays.de.sarrebourg@wanadoo.fr
www.pays-sarrebourg.com

Qu'il soit privé ou public, vous randonnez toujours sur un terrain ne vous appartenant pas, particulièrement s'il est privé, les propriétaires autorisent (aimablement) le passage.



20 Circuit des Lavoirs

DÉPART : FIN ROUTE DU PILSFELS | DURÉE : 2H55 | DISTANCE : 8,86 km | DIFFICULTÉ : FACILE | BOUCLE : OUI



Vivez des moments magiques

Départ du Bois de Chênes du Haut, à la fin de la route du Pilsfels.

Balisage

DJA Prendre la route du Finstingerkopf, entrer dans la forêt du Marterberg (sculpture de St Hubert) **1** et suivre le chemin forestier.

Descendre dans la vallée du Dannerthal, 40 m de dénivelé raide. A gauche du chemin on découvre le **lavoir Deschamps de Danne et Quatre Vents**. Arrivé au fond de la vallée, prendre à droite pour arriver à un 2^{ème} lavoir : **Marienbrunnen**, puis monter par une belle forêt de sapins pour arriver à la **Grotte de Danne** **2**.

Poursuivre le chemin, rejoindre un petit lavoir à 2 petits bacs : **Lärchenbrunnel**.

Continuer sur le circulaire pour déboucher sur la clairière de la M.F. du Finstingerkopf.

En poursuivant vers la Roche Plate on arrive au grand lavoir de **Bois de Chênes du Haut** dit lavoir «La Roche».

Remonter sur le chemin qui mène à la Roche Plate à la pointe de l'arête Sud du Finstingerkopf (petite aire de repos et de pique-nique) **3**.

Continuer sur ; à 100m à gauche, on arrive au **rocher Pils**. 200 m plus loin, prendre à gauche le petit sentier pour descendre dans la vallée du Brunenthal. A mi-côte, s'engager dans le chemin à droite qui mène à 3 autres lavoirs très rapprochés : le **lavoir Sud de Bois de Chênes du Bas**, le **Gaby's Brunnen** et le **Stephansbrunnen**.

Revenir sur le sentier et continuer jusqu'au hameau appelé autrefois «Eichbaraken». A la sortie de la forêt se trouve un vieux lavoir : «**S'Brunnel**» et 200 m plus loin on arrive à un dernier lavoir : le **Dorfbrunnen** appelé encore «**S'Loch**». Lavoir toujours très bien entretenu par des habitants du hameau **4**.

Traverser Bois de Chênes du Bas, remonter la rue des Cerfs pour revenir au point de départ.

